



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 28 augusti 2020
(OR. en)

10274/20
ADD 1

Interinstitutionellt ärende:
2020/0208 (NLE)

PECHE 205

FÖRSLAG

från:	Jordi AYET PUIGARNAU, direktör, för Europeiska kommissionens generalsekreterare
inkom den:	28 augusti 2020
till:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2020) 436 final - ANNEX
Ärende:	BILAGA till förslag till RÅDETS FÖRORDNING om fastställande för 2021 av fiskemöjligheterna för vissa fiskbestånd och grupper av fiskbestånd i Östersjön

För delegationerna bifogas dokument – COM(2020) 436 final - ANNEX.

Bilaga: COM(2020) 436 final - ANNEX



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 28.8.2020
COM(2020) 436 final

ANNEX

BILAGA

till

förslag till rådets förordning

**om fastställande för 2021 av fiskemöjligheterna för vissa fiskbestånd och grupper av
fiskbestånd i Östersjön**

TAC:er FÖR UNIONSFISKEFARTYGG I OMRÅDEN DÄR TAC:er FASTSTÄLLTS PER ART OCH PER OMRÅDE

I följande tabeller anges TAC:erna och kvoterna (i ton levande vikt, utom där annat anges) för varje bestånd och de villkor som är funktionellt knutna till dem.

Hänvisningar till fiskezoner är hänvisningar till Ices-zoner, om inte annat anges.

Fiskbestånden redovisas i alfabetisk ordning efter arternas vetenskapliga namn.

För tillämpningen av denna förordning tillhandahålls följande tabell över de vetenskapliga namnen och motsvarande svenska namn:

Vetenskapligt namn	Trebokstavskod	Trivialnamn
<i>Clupea harengus</i>	HER	Sill/strömming
<i>Gadus morhua</i>	COD	Torsk
<i>Pleuronectes platessa</i>	PLE	Rödspätta
<i>Salmo salar</i>	SAL	Lax
<i>Sprattus</i>	SPR	Skarpsill

Art:	Sill/strömming <i>Clupea harengus</i>	Område:	Delsektionerna 30–31 (HER/30/31.)
Finland	53 306		
Sverige	11 712		
Unionen	65 018		
TAC	65 018	Försiktighets-TAC	

Art:	Sill/strömming <i>Clupea harengus</i>	Område:	Delsektionerna 22-24 (HER/3BC+24)
Danmark	221		
Tyskland	869		
Finland	0		
Polen	205		
Sverige	280		
Unionen	1 575		
TAC	1 575	Analytisk TAC Artikel 3.2 och 3.3 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas. Artikel 4 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.	

Art:	Sill/strömming <i>Clupea harengus</i>	Område:	Unionens vatten i delsektionerna 25–27, 28.2, 29 och 32 (HER/3D-R30)
Danmark	2 146		
Tyskland	569		
Estland	10 960		
Finland	21 393		
Lettland	2 705		
Litauen	2 848		
Polen	24 304		
Sverige	32 626		
Unionen	97 551		
TAC	Ej relevant	Analytisk TAC	Artikel 6 i denna förordning ska tillämpas.

Art:	Sill/strömming <i>Clupea harengus</i>	Område:	Delsektion 28.1 (HER/03D.RG)
Estland	18 216		
Lettland	21 230		
Unionen	39 446		
TAC	39 446	Analytisk TAC	Artikel 6 i denna förordning ska tillämpas.

Art:	Torsk <i>Gadus morhua</i>	Område:	Unionens vatten i delområdena 25–32 (COD/3DX32.)
Danmark	137 ⁽¹⁾ (²)		
Tyskland	54 ⁽¹⁾ (²)		
Estland	13 ⁽¹⁾ (²)		
Finland	10 ⁽¹⁾ (²)		
Lettland	51 ⁽¹⁾ (²)		
Litauen	33 ⁽¹⁾ (²)		
Polen	159 ⁽¹⁾ (²)		
Sverige	138 ⁽¹⁾ (²)		
Unionen	595 ⁽¹⁾ (²)		

TAC	Ej relevant	Försiktighets-TAC Artikel 3.2 och 3.3 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas. Artikel 4 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.
-----	-------------	---

⁽¹⁾ Gäller endast bifångster. Inget riktat fiske är tillåtet inom denna kvot.

Genom undantag från första stycket får fiskeinsatser som utförs uteslutande för vetenskapliga undersökningar inriktas på torsk, förutsatt att dessa undersökningar genomförs helt i enlighet med villkoren i artikel 25 i förordning (EU) 2019/1241.

⁽²⁾ I delsektionerna 25 och 26 ska det vara förbjudet att fiska inom denna kvot under perioden 1 maj–31 augusti.

Genom undantag från första stycket får fiskeinsatser som utförs uteslutande för vetenskapliga undersökningar utföras, förutsatt att dessa undersökningar genomförs helt i enlighet med villkoren i artikel 25 i förordning (EU) 2019/1241.

Genom undantag från första stycket ska fredningsperioden inte gälla för unionsfiskefartyg med en längd överallt på mindre än 12 meter som fiskar med nät/garn, insnärjningsnät eller grimgarn, med bottenlinor, långrevar, drivlinor, handlinor och pilkmaskiner eller liknande passiva redskap i områden där vattendjupet är mindre än 20 meter enligt koordinaterna i det officiella sjökort som utfärdats av de behöriga nationella myndigheterna. Befälhavarna på dessa fiskefartyg ska se till att deras fiskeverksamhet när som helst kan övervakas av medlemsstatens kontrollmyndigheter.

Art:	Torsk <i>Gadus morhua</i>	Område:	Delsektionerna 22-24 (COD/3BC+24)
Danmark	1 481 ⁽¹⁾ (²)		
Tyskland	725 ⁽¹⁾ (²)		
Estland	33 ⁽¹⁾ (²)		
Finland	29 ⁽¹⁾ (²)		
Lettland	123 ⁽¹⁾ (²)		
Litauen	80 ⁽¹⁾ (²)		
Polen	396 ⁽¹⁾ (²)		
Sverige	528 ⁽¹⁾ (²)		
Unionen	3 395 ⁽¹⁾ (²)		
TAC	3 395 ⁽¹⁾ (²)	Analytisk TAC Artikel 3.2 och 3.3 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas. Artikel 4 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.	

⁽¹⁾ I delsektion 24 endast för bifångster. Inget riktat fiske är tillåtet inom denna kvot i delsektion 24.

Genom undantag från första stycket får fiskeinsatser som utförs uteslutande för vetenskapliga undersökningar inriktas på torsk, förutsatt att dessa undersökningar genomförs helt i enlighet med villkoren i artikel 25 i förordning (EU) 2019/1241.

Genom undantag från första stycket ska fiske inom denna kvot i delsektion 24 vara tillåtet för unionsfiskefartyg med en längd överallt på mindre än 12 meter som fiskar med nät/garn, insnärjningsnät eller grimgarn, med bottenlinor, långrevar, drivlinor, handlinor och pilkmaskiner eller liknande passiva redskap i områden upp till sex sjömil mil mätt från baslinjerna där vattendjupet är mindre än 20 meter enligt koordinaterna i det officiella sjökort som utfärdats av de behöriga nationella myndigheterna. Befälhavarna på dessa fiskefartyg ska se till att deras fiskeverksamhet när som helst kan övervakas av medlemsstatens kontrollmyndigheter.

(²) Det ska vara förbjudet att fiska inom denna kvot i delsektionerna 22 och 23 under perioden 1 januari–31 mars och i delsektion 24 under perioden 1 maj–31 augusti.

Genom undantag från första stycket får fiskeinsatser som utförs uteslutande för vetenskapliga undersökningar utföras, förutsatt att dessa undersökningar genomförs helt i enlighet med villkoren i artikel 25 i förordning (EU) 2019/1241.

Genom undantag från första stycket ska fredningsperioden inte gälla för unionsfiskefartyg med en längd överallt på mindre än 12 meter som fiskar med nät/garn, insnärjningsnät eller grimgarn, med bottenlinor, långrevar, drivlinor, handlinor och pilkmaskiner eller liknande passiva redskap i delsektionerna 22 och 23 i områden där vattendjupet är mindre än 20 meter enligt koordinaterna i det officiella sjökort som utfärdats av de behöriga nationella myndigheterna, och i delsektion 24 i områden upp till sex sjömil mil mätt från baslinjerna där vattendjupet är mindre än 20 meter enligt koordinaterna i det officiella sjökort som utfärdats av de behöriga nationella myndigheterna. Befälhavarna på dessa fiskefartyg ska se till att deras fiskeverksamhet när som helst kan övervakas av medlemsstatens kontrollmyndigheter.

Art:	Rödspätta <i>Pleuronectes platessa</i>	Område:	Unionens vatten i delområdena 22–32 (PLE/3BCD-C)
Danmark	4 939		
Tyskland	549		
Polen	1 034		
Sverige	372		
Unionen	6 894		
TAC	6 894	Analytisk TAC Artikel 6 i denna förordning ska tillämpas.	

Art:	Lax <i>Salmo salar</i>	Område:	Unionens vatten i delområdena 22-31 (SAL/3BCD-F)
Danmark	19 582 ⁽¹⁾		
Tyskland	2 179 ⁽¹⁾		
Estland	1 990 ⁽¹⁾⁽²⁾		
Finland	24 417 ⁽¹⁾		
Lettland	12 455 ⁽¹⁾		
Litauen	1 464 ⁽¹⁾		
Polen	5 940 ⁽¹⁾		
Sverige	26 469 ⁽¹⁾		

Unionen 94 496 ⁽¹⁾

TAC Ej relevant Försiktighets-TAC
Artikel 3.2 och 3.3 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.
Artikel 4 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.

⁽¹⁾ Uttryckt i antal fiskar.

⁽²⁾ Särskilt villkor: Upp till 25 % och högst 500 exemplar inom denna kvot får fiskas i unionens vatten i delsektion 32 (SAL/*3D32)

Art:	Lax <i>Salmo salar</i>	Område:	Unionens vatten i delsektion 32 (SAL/3D32.)
------	---------------------------	---------	--

Estland 893 ⁽¹⁾

Finland 7 821 ⁽¹⁾

Unionen 8 714 ⁽¹⁾

TAC Ej relevant Försiktighets-TAC

⁽¹⁾ Uttryckt i antal fiskar.

Art:	Skarpsill <i>Sprattus</i>	Område:	Unionens vatten i delområdena 22–32 (SPR/3BCD-C)
------	------------------------------	---------	---

Danmark 20 730

Tyskland 13 133

Estland 24 072

Finland 10 851

Lettland 29 073

Litauen 10 517

Polen 61 697

Sverige 40 074

Unionen 210 147

TAC Ej relevant Analytisk TAC
Artikel 6 i denna förordning ska tillämpas.